

*siddhaḥ* perfect अहम् *aham* I बलवान् *balavān* powerful  
सुखी *sukhu* happy

“That enemy has been slain by me, and others also shall I slay. I am a lord, I enjoy, I am successful, powerful and happy.” 14

आढ्योऽभिजनवानस्मि कोऽन्योऽस्ति सदृशो मया ।

यक्ष्ये दास्यामि मोदिष्ये इत्यज्ञानविमोहिताः ॥ १५

आढ्य अभिजन-वान् अस्-मि क अन्य अस्-ति सदृश मया ।  
यक्ष्-स्ये दा-स्यामि मोदिष्ये इति अ-ज्ञान-वि-मोहिता ॥

*ādhyo 'bhijanavān asmi ko 'nyo 'sti sadṛśo mayā ।*  
*yakṣye dāsyāmi modisyā ity ajñānavimohitāḥ ॥*

आढ्य *ādhyāḥ* rich अभिजनवान् *abhijanavān* well-born अस्मि *asmi* (I) am क *kaḥ* who अन्य *anyaḥ* else अस्ति *asti* is सदृश *sadṛśaḥ* equal मया *mayā* to me यक्ष्ये *yakṣye* (I) will sacrifice दास्यामि *dāsyāmi* (I) will give मोदिष्ये *modisyā* (I) will rejoice इति *iti* thus अज्ञानविमोहिता *ajñāna vimohitāḥ* deluded by ignorance

“I am rich and well-born. Who else is equal to me? I will sacrifice, I will give alms, I will rejoice.” Thus deluded by ignorance; 15

अनेकचित्तविभ्रान्ता मोहजालसमावृताः ।

प्रसक्ताः कामभोगेषु पतन्ति नरकेऽशुचौ ॥ १६

- अन् एक चित्त वि भ्रान्ता मोह-जाल सन्-आ-वृ-ता ।  
प्र सक्ता काम-भोगेषु पत्-अन्ति नरके अ-शुचौ ॥

*aneka citta vibhṛāntā moha jāla samāvṛtāḥ ।*

*prasaṅgāt kāmabhogesu patanti narake 'śucau ॥*

अनेकचित्तविभ्रान्ता *aneka citta vibhṛāntāḥ* bewildered by many a fancy मोहजालसमावृता *moha jāla samāvṛtāḥ*